

Dance me to the end of love

La-la, la-la-la-la-la-la,
la-la-la-la-la-la, laa-laa-laa

La-la, la-la-la-la-la-la,
la-la-la-la-la-la, laa-laa-laa

Dance me to your beauty
with a burning violin
Dance me through the panic
'til I'm gathered safely in
Lift me like an olive branch
and be my homeward dove
And dance me to the end of love
Yeah, dance me to the end of love

Let me see your beauty
when the witnesses are gone
Let me feel you moving
like they do in Babylon
Show me slowly what I
only know the limits of
And dance me to the end of love
Yeah, dance me to the end of love

Dance me to the wedding now,
dance me on and on
Dance me very tenderly
and dance me very long
We're both of us beneath our love,
we're both of us above
And dance me to the end of love
Yeah, dance me to the end of love

Dance me to the children
who are asking to be born
Dance me through the curtains
that our kisses have outworn
Raise a tent of shelter now,
though every thread is torn
And dance me to the end of love

La-la, la-la-la-la-la-la,
la-la-la-la-la-la, laa-laa-laa

La-la, la-la-la-la-la-la,
la-la-la-la-la-la, laa-laa-laa

Wir werden uns wiederseh'n

La-la, la-la-la-la-la-la,
la-la-la-la-la-la, laa-laa-laa

La-la, la-la-la-la-la-la,
la-la-la-la-la-la, laa-laa-laa

Ich war guter Hoffnung,
bereitete mich vor,
doch dann kam der finstre Tag,
an dem ich dich verlor.
Niemals konnte ich an
deinem kleinen Bettchen steh'n –
heut' noch tut das Herz mir weh,
heut' noch tut das Herz mir weh.

Doch nun weiß ich, dass es
drüben weiterging für dich:
Gott der Himmelsvater,
Er kümmert sich um dich!
Seine Engel leiten alle
Kinderchen so gut,
und das schenkt mir wieder Mut,
ja, das schenkt mir wieder Mut.

Dort bekommst du Liebe,
wie kein Mensch sie geben kann,
gehst in beste Schulen,
du wächst wundervoll heran.
Du hast Gott zum Vater,
wirst auch selbst den Engeln gleich
jenseits in dem Kinderreich,
jenseits in dem Kinderreich.

Und so weiß ich heute, dass
wir uns einst wiederseh'n.
Du wirst auf mich warten, wenn
ich selber 'rübergeh'.
Meine Lieben werden da sein,
wenn ich drüben steh':
Wir werden uns wiederseh'n!

La-la, la-la-la-la-la-la,
la-la-la-la-la-la, laa-laa-laa

La-la, la-la-la-la-la-la,
la-la-la-la-la-la, laa-laa-laa

Dance me to your beauty
with a burning violin
Dance me through the panic
'til I'm gathered safely in
Touch me with your naked hand
or touch me with your glove
Dance me to the end of love
Yeah, dance me to the end of love
Oh, dance me to the end of love

La-la, la-la-la-la-la-la,
la-la-la-la-la-la, laa-laa-laa

La-la, la-la-la-la-la-la,
la-la-la-la-la-la, laa-laa-laa...

Leonard Cohen

Und so weiß ich heute, dass
wir uns einst wiederseh'n.
Du wirst auf mich warten, wenn
ich selber 'rübergeh'.
Meine Lieben werden da sein,
wenn ich drüben steh:
Wir werden uns wiederseh'n!
Ja, wir werden uns wiederseh'n!
Ja, wir werden uns wiederseh'n!

La-la, la-la-la-la-la-la,
la-la-la-la-la-la, laa-laa-laa

La-la, la-la-la-la-la-la,
la-la-la-la-la-la, laa-laa-laa...

